



BUDAPESTA
Dumineca 1 Martiu st. v.
13 Aprile st. n.

Va esi joi'a si duminec'a.
Redacțiunea: *Strad'a
arborelui verdè nr. 12.*

Nr. 25.

ANULU XV.
1879.

Pretiułu pe unu anu 10 fl.
Pe 1/2 de anu 5 fl.; pe 1/4 de
anu 2 fl. 70 cr.
Pentru Români'a 2 galbeni.

Sultaniț'a.

Comedia în 5 acte.

(Urmare.)

Scen'a VIII.

Traianu singuru.

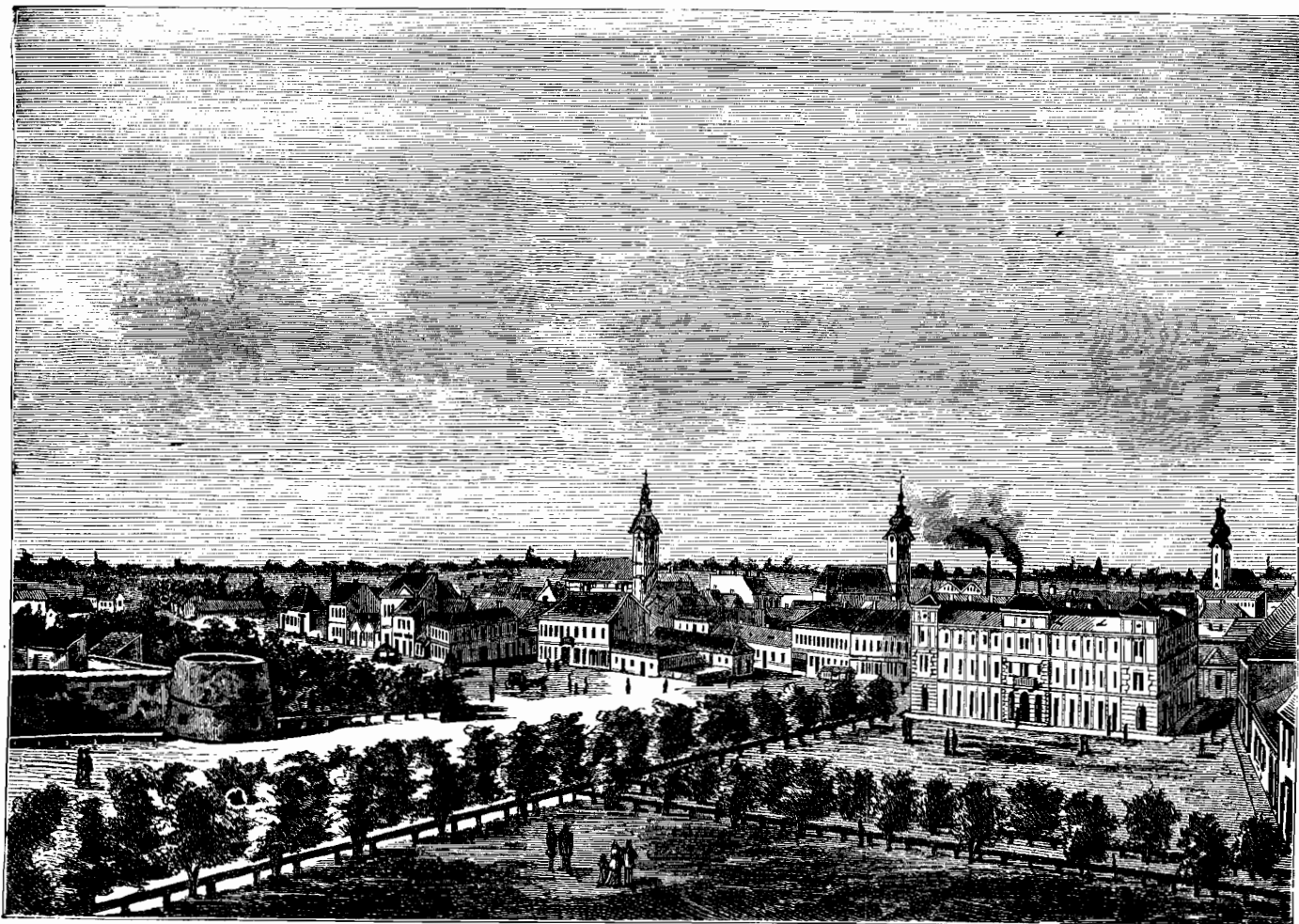
(Pe scena se face întinericu, Traianu intra în costumu de gala, pasiesce încetu, privindu cu precauțiune în tôte părțile.)

Iéta-me-su aice! . . . Singuru singurelu! . . . E tacere, n'audu nimica, decâtu batai'a ânimei mele . . .

O! amoru, amoru! În brațiele tale unu minutu e mai prețiosu, decâtu unu anu de prosa . . .

Mi-am datu tóta silinti'a sè am o înfașiare câtu de simpatica, pentu că femeile considera multu si esteriorul . . . Astfel dara, mi-am cumperatu o peruca noua, si perul meu negru stralucesce că si-al unui ju-ne . . . Mi-am pusu dinti noi, sositi numai eri dela Paris; ah! ce dinti scumpi! . . . Si umerul acesta, câtu de escelentu l'am suplinitu cu bumbacu! Croitoriuł meu e unu omu istetiũ. Mâne i voiu platí banii — ce i-am detrasu în lun'a trecuta . . .

Dieu multa zóla si cheltuiela! Dar ce n'amu sa-



Seghedinul — cum a fost.

Unu calendaru americanu. Unu deputatu din America, Oliveru Addison, a subșternutu congresului o petițiune, că acesta sè intervina la Papa, că acela — în locu de calendaru de pân'acuma — sè adópte unu calendaru recomandatu de dènsul. Dupa acelu calendaru nou, numerarea nóua a timpului s'ar începe la 1882; fia-care anu ar constá din 365' ðile; al cincidiecele anu ar fi anu de bucuría si ar avé 377 ðile; totu la 500 de ani ar urmá anul bucuriei mari, si ar numerá 378 ðile. În tóte lunile aru fi 4 septemâni; numai martie, junie si septembrie ar constá din 5. Prin esceptiune, lun'a lui decemvre ar numerá 37 ðile. Tóta lun'a s'ar începe si s'ar sfîrși cu serbatóre.

Unu germânu din Francfurt, cetindu în jur-nale, că în Budapesta s'ar fi înfiintiatu o societate de tineri, cari sè-si ieie neveste din Seghedin, a scrisu consiliului municipalu de aice, că de óra-ce dènsul e saracu, nu póte sè contribuiésca bani în favorul nenorocitilor dela Seghedin, dar cá totusi sè arete si elu zelu filantropicu, declara că se 'nvoiesce bucuros spre a fi înscrișu în acea societate, că sè-si ieie si dènsul so-gía din Seghedin.

Unu pesce cu decorațiune. Unu pescariu din Buda-vechia ðilele trecute a prinsu în Dunare unu pesce mare. Bucuri'a lui fu mare. Înse mirarea-i deveni si mai mare, când în gur'a pescelui gasi acatiata o decorațiune austriaca. Casul acesta facu mare sensațiune în Buda. Nimene nu-si póte esplicá cum a ajunsu acolo acea decorațiune? (Asiá cá multe de aceste peptul celor „meritati.“)

Biserica improvisata. Doi calugari franciscani din Seghedin si-au arangiatu localul de botezare si in-matriculare într'unu vagonu de clas'a a trei'a. Acolo se binecuvènta nou-nascutii, si déca în aceste timpuri triste s'aru aflá p'acolo si niște ómeni cari aru voi sè se cunune, bunii franciscani dóra aru îndeplini si funcțiunea acést'a acolo în vagonu.

Judecata solomoniana. Unu talhariu în America a furatu astfel, încátu numai capul, mân'a si bratiul dreptu, au petrunsu în localitatea unde se aflau obiectele straine. Advocatul aperatoru a ðisu, că de óra-ce ferést'a acelei localități e asiá de mica, încátu prin aceea nu póte sè petrunsa unu omu, clientul seu nu póte sè fia vinovatu. Judecatoru, deplinu convinsu de vinovați'a acusatului, dar spre a dá óresi-care dreptate si avocatului, condamná la doi ani de închisóre capul, mân'a si bratiul dreptu al talhariului, lasându-i dreptul de-a dispune de celelalte parti ale corpului seu.

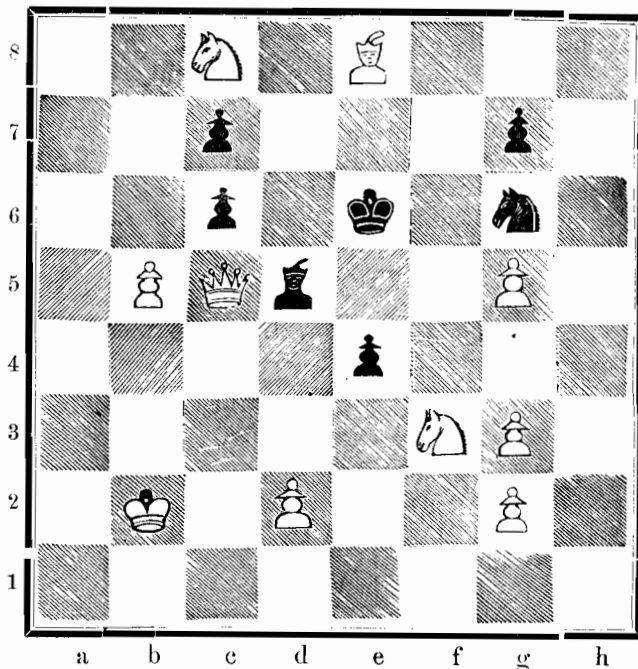
Cine vré sè fia rege? Unu misionaru caletoresce acuma prin Engliter'a si de acolo va veni pe continentu. Scopul caletoriei sale este sè gasésca unu rege pentru statul Usambara din Afric'a apuséna. Poporul de acolo nu are rege, căci barbarii nascuti acolo nu-i convinu, ci voiesce unu strainu.

Sciri scurte. Regimentul „Este“ la 6 l. c. a sositu acasa la Budapesta, unde a fost primitu cu entusiasm. — **La Širi'a** s'a cumperatu în licitațiune unu fondu întravilanu cu 70 cr., iér o via cu 4 fl. 20 cr. — **Mausoleul lui Deák** se va începe a se cladi câtu mai curèndu. — **În Viena** s'au arestatu mai multi studenti socialisti, la cari s'au si gasitu scrisori compromitétóre. — **Usurarii** în Viena au ðile fórte grele, agitațiunea în contra lor devine totu mai mare, unii din ei scapa — în Ungari'a. — **Portretul lui Mihálka**, vice-comite în Maramuresiu, se afla publicatu în nrul cel mai nou al foii „Magyarország és a Nagyvilág.“

Problema de șahu.

De Samuël Auraru.

Negru.



Albu.

Albul începe si la a trei'a trasura ðice matt.

Terminul de deslegare e 27 aprilie. Si de asta-data se va sorti o carte.

Deslegarea problemei de șahu din nr. 18:

Albu.

Negru.

1. Cd5—c3 Rd4—e3 (a)

2. Rn.f6—f4 : † Re3—f4 :

3. Cd5—c3 matt.

a.

1. ♘ g3—g2 (b)

2. Rn.f6—e5 † Rd4—e5 :

3. Cd2—c4 matt.

b.

1. Rd4—c5 (c)

2. Rn.f6—d6 † Re5—d6 :

3. Cd2—e4 matt.

c.

1. f4—f3

2. Rn.f6—f4 † Rd4—c5 :

3. Rn.f4—b4 matt.

Bine au deslegat'o dnii Iosifu Popescu, Aureliu Alesandrescu, Alesandru Moldovanu, Nicolae Popovicu si Ioanu Toma.

Premiul P'a câștigatu dl Alesandru Moldovanu în Déleni.

Numerul acesta se mai tramite tuturor abonantilor nostri de pân'acuma. Cei ce voiescu sè aiba fói'a nótra si în viitoru, binevoiesca a-si renói abonamèntul numai decátu; cei ce nu mai vreu sè remâna abonantii nostrii, sè ni rentórca acestu nr. Cei ce nu ni-l vor înapoiá, si nici pretiul nu ni-l vor tramite, vor primi dela noi carte de „Nachnahme“, căci fói'a pe așteptare nu se póte dá.

Nrul viitoru, din caus'a serbatorilor, va aparé în duminec'a urmatóre.

Proprietaru, redactoru respundétoru si editoru : IOSIFU VULCANU.

Cu tipariulu lui Alesandru Kocsi în Budapest'a. 1879. Bulevard-Museu nr.10.